

కోళలు పదిగమ్ (సమ్పన్దర్)

తలమ్ : పొదు

పణ్ : పియనైక్ కాన్దారమ్

ఇరణ్దామ్ తిరుముతై

వేయులు తోళిపజ్జన్ విడమ్ ఉణ్ణ కణ్ణన్

మిగ నల్ల పీణై తడవి

మాసలు తిజ్జళ్ గజై ముడిమేల్ అణిన్దు ఎన్

ఉళమే పుగున్ద అదనాల్

ఇఱాయిలు తిజ్జళ్ సెవ్వాయ్ బుదన్ వియాళ్తన్ వెళ్ళి

సనిపామ్ బిరణ్ణుమ్ ఉడనే

ఆసలు నల్ల నల్ల అవై నల్ల నల్ల

అడియార్ అవర్కుక్కు మిగవే

ఎన్బొడు కొమ్మిడామై ఇవై మార్పిలజ్జ

ఎరుదేఱి ఏత్తైయుడనే

పొన్బొది మత్తమాలై పునల్ సూడి వన్దు ఎన్

ఉళమే పుగున్ద అదనాల్

ఓన్బదొ డాన్డో డేఱు పదినెట్టొ డాఱుమ్

ఉడనాయ నాట్కళ్ అవైదామ్

అన్బొడు నల్ల నల్ల అవై నల్ల నల్ల

అడియార్ అవర్కుక్కు మిగవే

ఉరువళర్ పవళమేని ఒళి నీఱణిస్తు
ఉమైయోడుమ్ వెళ్ళై విడైమేల్
మురుగలర్ కొన్డై తిఱ్ఱిళ్ ముడిమేల్ అణిస్తు ఎన్
ఉళమే పుగున్ద అదనాల్
తిరుమగళ్ కలైయదూర్ది సెయమాదు బూమి
తిసై దెయ్యమాన పలవుమ్
అరునెడి నల్ల నల్ల అవై నల్ల నల్ల
అడియార్ అవర్కుక్క మిగవే

మదినుదల్ మఱైయోడు వడ ఆలిరున్దు
మఱైయోడుమ్ ఎఱ్ఱిళ్ పరమన్
నదియొడు కొన్డైమాళై ముడిమేల్ అణిస్తు ఎన్
ఉళమే పుగున్ద అదనాల్
కొదియుఱు కాలన్ అఱ్ఱి నమనోడు తూదర్
కొడునోయళాన పలవుమ్
అదిగుణమ్ నల్ల నల్ల అవై నల్ల నల్ల
అడియార్ అవర్కుక్క మిగవే

నఱ్ఱణి కణ్ణన్వనై మడవాళ్ తనోడుమ్
విడైయేఱుంమ్ నఱ్ఱిళ్ పరమన్
తుఱ్ఱోరుళ్ వన్ని కొన్డై ముడిమేల్ అణిస్తు ఎన్
ఉళమే పుగున్ద అదనాల్
వెఱ్ఱొన అవుణరోడుమ్ ఉరుమిడియుమ్ మిన్నుమ్
మిగైయాన పూదమ్ అవైయుమ్
అఱ్ఱోడుమ్ నల్ల నల్ల అవై నల్ల నల్ల

అడియార్ అవర్కు మిగవే

వాళ్వరి అదళదాడై వరి కోవణత్తర్
మడవాళ్ తనోడుమ్ ఉడనాయ్
నాణ్మలర్ వన్ని కొన్డై నది సూడి వన్దు ఎన్
ఉళమే పుకున్ద అదనాల్
కోళరి ఉల్లవైయోడు కొలైయానై కేళ్రల్
కొడునాగమోడు కరడి
ఆళరి నల్ల నల్ల అవై నల్ల నల్ల
అడియార్ అవర్కు మిగవే

సెప్పిళ ములై నన్మజ్జై ఒరు పాగమాగ
విడైయేఱు సెల్వన్ ఆడైవార్
ఒప్పిళ మదియుమ్ అప్పమ్ ముడిమేల్ అణిన్దు ఎన్
ఉళమే పుగున్ద అదనాల్
వెప్పాడు కుళిరుమ్ వాదమ్ మిగైయాన పిత్తుమ్
వినైయాన వన్దు నలియా
అప్పడి నల్ల నల్ల అవై నల్ల నల్ల
అడియార్ అవర్కు మిగవే

వేళ్వడ విళైసెయ్యు అన్డై విడైమేల్ ఇరున్దు
మడవాళ్ తనోడుమ్ ఉడనాయ్
వాణ్మది వన్ని కొన్డై మలర్ సూడి వన్దు ఎన్
ఉళమే పుగున్ద అదనాల్
ఏళ్ర్ కడల్ సూళ్ర్ ఇలజ్జై అరైయన్దనోడుమ్
ఇడరాన వన్దు నలియా

ఆఫ్ కడల్ నల్ల నల్ల ఆవై నల్ల నల్ల
అడియార్ అవర్కుక్క మిగవే

పలపల వేడమాగుమ్ పరన్ నారి పాగన్
పసువేఱుమ్ ఎఱ్ఱళ్ పరమన్
సలమగళోడు ఎరుక్కు ముడిమేల్ అణిన్దు ఎన్
ఉళమే పుగున్ద అదనాల్
మలర్మిసైయోనుమ్ మాలుమ్ మఱైయోడు తేవర్
వరు కాలమాన పలవుమ్
అలై కడల్ మేరు నల్ల ఆవై నల్ల నల్ల
అడియార్ అవర్కుక్క మిగవే

కొత్తలర్ కుఱ్ఱలియోడు విసైయఱ్ఱు నల్ల
గుణమాయ వేడ విగిర్దన్
మత్తముమ్ మదియుమ్ నాగమ్ ముడిమేల్ అణిన్దు ఎన్
ఉళమే పుకున్ద అదనాల్
పుత్తరోడు అమఱై వాదిల్ అఱ్ఱివిక్కుమ్ అణ్ణల్
తిరునీఱు సెమ్మై తిడమే
అత్తగు నల్ల నల్ల ఆవై నల్ల నల్ల
అడియార్ అవర్కుక్క మిగవే

తేనమర్ పొఱ్ఱిల్ కొళ్ ఆలై విళై సెన్నెల్ తున్ని
వళర్ సెమ్మిన్ ఎఱ్ఱుమ్ నిగఱ్ఱ
నాన్ముగన్ ఆదియాయ పిరమా పురత్తు
మఱైఱ్ఱాన ఱ్ఱాన మునివన్
తానుఱు కోళుమ్ నాళుమ్ అడియారై వన్దు

నలియాద వణ్ణమ్ ఉరైసెయ్
ఆనసాల్ మాలై ఓదుమ్ అడియార్గళ్ వానిల్
అరసాళ్వర్ ఆణై నమదే

తిరునీఱ్ఱువ్ పదిగమ్ (సమ్బవర్)

తలమ్ : తిరు ఆలవాయ్

పణ్ : కాన్దారమ్

ఇరణ్ణామ్ తిరుముఱై

మన్దిరమ్ ఆవదు నీఱు వానవర్ మేలదు నీఱు
సున్దరమ్ ఆవదు నీఱు తుదిక్కవ్ పడువదు నీఱు
తన్దిరమ్ ఆవదు నీఱు సమయత్తిల్ ఉళ్ళదు నీఱు
సెన్తువర్వాయ్ ఉమైపఱ్ఱన్ తిరు-ఆలవాయాన్ తిరునీఱే

వేదత్తిల్ ఉళ్ళదు నీఱు వెన్దుయర్ తీర్ప్పదు నీఱు
పోదమ్ తరువదు నీఱు పున్మై తవిర్ప్పదు నీఱు
ఓదత్ తగువదు నీఱు ఉణ్మైయిల్ ఉళ్ళదు నీఱు
సీదవ్ పునల్వయల్ సూళ్ళేన్ద తిరు-ఆలవాయాన్ తిరునీఱే

ముత్తి తరువదు నీఱు మునివర్ అణివదు నీఱు
సత్తియమ్ ఆవదు(1) నీఱు తక్కోర్ పుగళ్ళవదు నీఱు
పత్తి తరువదు నీఱు పరవ ఇనియదు నీఱు
సిత్తి తరువదు నీఱు తిరు-ఆలవాయాన్ తిరునీఱే

thEvAram_6_Telugu.doc Last Updated: 11-Apr-03

The symbol ౡ is used to indicate the Tamil sound 'zha'. Most 'u' sounds in Tamil are actually short 'u' as in 'kru\pa' (except at beginning of a word or words ending in 'um').

కాణ ఇనియదు నీఱు కవిన్ఱై తరువదు నీఱు
పేణి అణిబవర్క్కు ఎల్లామ్ పెరుమై కొడుప్పదు నీఱు
మాణమ్ తగైవదు నీఱు మదియై తరువదు నీఱు
సేణమ్ తరువదు నీఱు తిరు-ఆలవాయాన్ తిరునీఱే

పూస ఇనియదు నీఱు పుణ్ణియమ్ ఆవదు నీఱు
పేస ఇనియదు నీఱు పెరుమ్ తవత్తోర్గళుక్కు ఎల్లామ్
ఆసై కెడుప్పదు నీఱు అన్దమదావదు నీఱు
తేసమ్ పుగళ్ళైవదు నీఱు తిరు-ఆలవాయాన్ తిరునీఱే

అరుత్తమ్ అదావదు నీఱు అవలమ్ అఱుప్పదు నీఱు
వరుత్తమ్ తణిప్పదు నీఱు వానమ్ అళిప్పదు నీఱు
పొరుత్తమ్ అదావదు నీఱు పుణ్ణీయర్ పూసుమ్ వెణ్ణీఱు
తిరుత్తగు మాళిగై సూళ్ళైన్ద తిరు-ఆలవాయాన్ తిరునీఱే

ఎయిలదు అట్టదు నీఱు ఇరుమైక్కుమ్ ఉళ్ళదు నీఱు
పయిలవ్ పడువదు నీఱు పాక్కియమావదు నీఱు
తుయిలై తడుప్పదు నీఱు సుత్తమదావదు నీఱు
అయిలైవ్ పొలిదరు సూలత్తు ఆలవాయాన్ తిరునీఱే

ఇరావణన్ మేలదు నీఱు ఎణ్ణి తగువదు నీఱు
పరావణమ్ ఆవదు నీఱు పావమ్ అఱుప్పదు నీఱు
తరావణమ్ ఆవదు నీఱు తత్తువమ్ ఆవదు నీఱు
అరావణజుమ్ తిరుమేని ఆలవాయాన్ తిరునీఱే

మాలొడు అయన్ అఱియాద వణ్ణముమ్ ఉళ్ళదు నీఱు
మేలుఱై దేవర్గళ్ తఱ్ఱళ్ మెయ్యదు వెణ్ణొడి నీఱు
ఏల ఉడప్పిడర్ తీర్క్కుమ్ ఇన్బమ్ తరువదు నీఱు
ఆలమదు ఉణ్ణ(2)\$ మిడట్టు ఎమ్ ఆలవాయాన్ తిరునీఱే

కుణ్ణిగైక్ కైయర్గళ్ డు సాక్కియర్ కూట్టముమ్ కూడక్(3)\$
కణ్ణిగైప్పిప్పదు నీఱు కరుద ఇనియదు నీఱు
ఎణ్ణిసైవ పట్ట పొరుళార్ ఏత్తుమ్ తగైయదు నీఱు
అణ్ణత్తవర్ పణ్ణిన్దేత్తుమ్ ఆలవాయాన్ తిరునీఱే
(కణ్ణిగైప్పిప్పదు = కణ్ణ + తిగైప్పిప్పదు)
(ఎణ్ణిసై = ఎణ్ణ + తిసై)

ఆట్టల్ అడల్ విడై ఏఱుమ్ ఆలవాయాన్ తిరునీఱ్ఱైవ్
పోట్టివ్ పుగలి నిలావుమ్ పూసురన్ ఇఱాన సమ్బన్దన్
తేట్టిత్ తెన్నన్ ఉడల్ ఉట్ట తీప్పిణి ఆయిన తీరచ్
సాట్టియ పాడల్గళ్ పత్తుమ్ వల్లవర్ నల్లవర్ తామే

\$(1)\$ సత్తియుమావదు

\$(2)\$ ఆలముదుణ్ణ

\$(3)\$ కూడాక్

నమచ్చివాయ పదిగమ్ (తిరునావుక్కరసర్)

తలమ్ : పొదు

thEvAram_6_Telugu.doc Last Updated: 11-Apr-03

The symbol ృ is used to indicate the Tamil sound 'zha'. Most 'u' sounds in Tamil are actually short 'u' as in 'kru\pa' (except at beginning of a word or words ending in 'um').

పణ్ : కాన్దార పజ్జామమ్
నాన్దామ్ తిరుముత్తై

సొట్టుణై వేదియన్ సోది వానవన్
పొట్టుణై తిరున్దడి పొరున్దక్ కైతొత్తర్
కట్టుణై పూట్టియోర్ కడలిత్ పాయిచ్చునుమ్
నట్టుణై ఆవదు నమచ్చివాయవే

పూవినుక్కు అరుళ్ళలమ్ పొజ్జు తామరై
ఆవినుక్కు అరుళ్ళలమ్ అరన్ అజ్జాడుదల్
కోవినుక్కు అరుళ్ళలమ్ కోట్టమ్ ఇల్లదు
నావినుక్కు అరుళ్ళలమ్ నమచ్చివాయవే

విణ్ణుఱు అడుక్కియ విఱిగిన్ వెవ్వుళ్ళల్
ఉణ్ణియ పుగిలవై ఒన్డుమ్ ఇల్లైయామ్
పణ్ణియ ఉలగినిల్ పయిన్డు పావత్తై
నణ్ణి నిన్డు అఱుప్పదు నమచ్చివాయవే

ఇడుక్కణ్ పట్టిరుక్కినుమ్ ఇరన్దు యారైయుమ్
విడుక్కిల్ పిరాన్ ఎన్డు వినవువోమ్ అల్లోమ్
అడుక్కఱ్ఱిక్ కిడక్కినుమ్ అరుళిన్ నామ్ ఉట్ట
నడుక్కత్తైక్ కెడుప్పదు నమచ్చివాయవే

వెన్ద నీఱు అరుళ్ళలమ్ విరదికర్తు ఎంల్లామ్
అన్దఱుక్క అరుళ్ళలమ్ అరుమత్తై ఆఱుజుమ్

తిజ్జుకుక్కు అరుజ్జులమ్ తిక్కులమ్ నీక్కుడి
నజ్జుకుక్కు అరుజ్జులమ్ నమచ్చివాయవే

సలమ్ ఇలన్ సజ్జరన్ సార్దనవర్కు అలల్లాల్
నలమ్ ఇలన్ నాళ్ళొఱుమ్ నల్లవాన్ నలన్
కులమ్ ఇలర్ ఆగిలుమ్ కులత్తిఱుక్కు ఏఱ్ఱుదోర్
నలమ్ మిగక్ కొడుప్పదు నమచ్చివాయవే

వీడినార్ ఉలగినిల్ విఱ్ఱుమియ తొణ్ణర్గళ్
కూడినార్ అన్నెఱి కూడిచ్ చెన్డలుమ్ \$(1)\$
ఓడినేన్ ఓడిచ్ చెన్డలు ఉరువమ్ కాణ్ణలుమ్
నాడినేన్ నాడిఱ్ఱు నమచ్చివాయవే

ఇల్లగ విళక్కదు ఇరుళ్ కెడుప్పదు
సొల్లగ విళక్కదు సోది ఉళ్ళదు
పల్లగ విళక్కదు పలరుమ్ కాణ్ణదు
నల్లగ విళక్కదు నమచ్చివాయవే

మున్నెఱి ఆగియ ముదల్వన్ ముక్కణన్
తన్నెఱియే సరణ్ ఆదల్ తిణ్ణమే
అన్నెఱియే సెన్డలు అజ్జు అడైన్దవర్కు ఎలామ్
నన్నెఱి ఆవదు నమచ్చివాయవే

మాప్పిణ్ణై త్ఱువియ మాదోర్ పాగత్తన్
పూప్పిణ్ణై తిరున్దడి పొరున్దక్ కైత్తోఱ్ఱ
నాప్పిణ్ణై త్ఱువియ నమచ్చివాయవ్ పత్తు

ఏత్త వల్లార్ తమక్కు ఇడుక్కణ్ ఇల్లైయే

\$(1)\$ కూడచ్చెన్డలుమ్

నమచ్చివాయ పదిగమ్ (సున్దరర్)

తలమ్ : పాణ్ణిక్ కొడుముడి

పణ్ : పల్లమ్ పళ్ళురమ్

ఏల్లూమ్ తిరుముత్తై

మట్టువ్ పట్టు ఎనక్కు ఇన్డణ్ణి నిన్ తిరుప్పాదమే మనమ్ పావిత్రేన్
పెట్టలుమ్ పిఱన్దేన్ ఇనివ్ పిఱవాద తన్నై వన్దు ఎయినేన్
కట్టవర్ తొల్తుదు ఏత్తుమ్ సీర్క్క కఱైయూరిల్ పాణ్ణిక్ కొడుముడి
నట్టవా ఉనై నాన్ మఱిక్కినుమ్ సొల్లమ్ నా నమచ్చివాయవే

ఇట్ట నుమ్మడి ఏత్తువార్ ఇగళ్న్దొట్ట నాళ్ మఱిన్దొట్ట నాళ్
కెట్ట నాళ్ ఇవై ఎన్డణ్ణలాళ్ కరుదేన్ కిళర్ పునళ్ కావరి
వట్ట వాసిగై కొణ్ణు అడి తొల్తుదు ఏత్తు పాణ్ణిక్ కొడుముడి
నట్టవా ఉనై నాన్ మఱిక్కినుమ్ సొల్లమ్ నా నమచ్చివాయవే

ఓవుంమ్ నాళ్ ఉణర్వు అళియుమ్ నాళ్ ఉయిర్ పోగుమ్ నాళ్ ఉయర్ పాడైమేల్
కావుంమ్ నాళ్ ఇవై ఎన్డణ్ణలాళ్ కరుదేన్ కిళర్ పునళ్ కావరివ్
పావు తణ్పునల్ వన్దిళ్ళి పరణ్ణోది పాణ్ణిక్ కొడుముడి

thEvAram_6_Telugu.doc Last Updated: 11-Apr-03

The symbol ృ is used to indicate the Tamil sound 'zha'. Most 'u' sounds in Tamil are actually short 'u' as in 'kru\pa' (except at beginning of a word or words ending in 'um').

నావలా ఉనై నాన్ మఱక్కినుమ్ సొల్లమ్ నా నమచ్చి వాయవే

ఎల్లైయిల్ పుగళ్ళై ఎమ్మిరాన్ ఎనై తమ్మిరాన్ ఎన్నొన్ మామణి
కల్లై ఉన్ది వళమ్ పొళ్ళిన్దిళ్ళి కావరి అదన్ వాయ్క్కరై
నల్లవర్ తొమ్మిదు ఏత్తుమ్ సీర్క్క కఱైయూరిఱ్ పాణ్ణిక్ కొడుముడి
వల్లవా ఉనై నాన్ మఱక్కినుమ్ సొల్లమ్ నా నమచ్చివాయవే

అఱ్ఱానార్క్కరణ్ ఆది ఎన్డడియేనుమ్ నాన్ మిగ అఱ్ఱానేన్
అఱ్ఱాల్ ఎన్డడిత్ తొణ్ణనేఱ్కు అరుళ్ నల్లినాయ్క్క కళ్ళిగిన్డడు ఎన్
పఱ్ఱాన్ మెల్లడివ్ పావైమార్ కుడైన్దాడు పాణ్ణిక్ కొడుముడి
నఱ్ఱాణి కణ్ణ నాన్ మఱక్కినుమ్ సొల్లమ్ నా నమచ్చివాయవే

ఏడు వాన్ ఇళమ్ తిఱ్కళ్ సూడినై ఎన్పిన్ కొల్ పులిత్తోలిన్ మేల్
ఆడు పామ్బదు అరైక్కసైత్త అఱ్గనే అన్దణ్ కావరివ్
పాడు తణ్బునల్ వన్దిళ్ళి పరఱ్ఱోది పాణ్ణిక్ కొడుముడివ్
చేడనే ఉనై నాన్ మఱక్కినుమ్ సొల్లమ్ నా నమచ్చివాయవే

విరుమ్బి నిన్ మలర్ప్ప పాదమే నినైన్దేన్ వినైగళుమ్ విణ్ణనన్
నెరుళ్ళి వణ్ణొళ్ళిల్ సూళ్ళొన్దు ఎళ్ళిల్ పెఱ నిన్డ కావరిక్ కోట్టిడైక్
కురుమ్పై మెన్సులైక్ కోదైమార్ కుడైన్దాడుమ్ పాణ్ణిక్ కొడుముడి
విరుమ్బినే ఉనై నాన్ మఱక్కినుమ్ సొల్లమ్ నా నమచ్చివాయవే

సెమ్మొన్ నేర్ సడైయాయ్ తిరిబురమ్ తీ ఎళ్ళవ్ చిలై కోలినాయ్
వమ్బులమ్ కుళ్ళలాళైవ్ పాగమ్ అమర్దు కావరిక్ కోట్టిడైక్
కొమ్పిన్నేఱ్ కుయిల్ కూవ మామయిల్ ఆడు పాణ్ణిక్ కొడుముడి
నమ్బినే ఉనై నాన్ మఱక్కినుమ్ సొల్లమ్ నా నమచ్చివాయవే

సారణన్ తనై ఎమ్మిరాన్ ఎనై తమ్మిరాన్ ఎన్పాన్ మామణి ఎన్డు
పేరెణాయర కోడి తేవర్ పదట్టి నిన్డు పిరిగిలార్
నారణన్ పిరమన్ తొమ్ కఱైయూరిఱ్ పాణ్ణిక్ కొడుముడిక్
కారణా ఉనై నాణ్ మఱిక్కినుమ్ సొల్లమ్ నా నమచ్చివాయవే

కోణియ పిఱై సూడియైక్ కఱైయూరిఱ్ పాణ్ణిక్ కొడుముడి
పేణియ పెరుమానైవ్ పిఱ్ఱాగవ్ పిఱ్ఱనైవ్ పిఱిప్పిల్లియైవ్
పాణులా వరి వణ్ణిఱై కొన్డైత్ తారనైవ్ పడవ్ పాప్పరై
నాణనైత్ తొణ్ణన్ ఊరన్ సొల్ ఇనై సొల్లవార్కుక్క ఇఱై తున్పమే

పఱ్ఱాక్కరవ్ పదిగమ్ (సమ్పన్దర్)

తలమ్ : పొదు

పణ్ : కాన్దార పఱ్ఱామమ్

మూన్డ్రామ్ తిరుముఱై

తుఱ్ఱాలుమ్ తుఱ్ఱాల్ ఇలాద పోఱ్ఱ్ఱ్ఱిదినుమ్

నెఱ్ఱాగంమ్ నైన్దు నినైమిన్ నాళ్ళొఱుమ్

వఱ్ఱాగమ్ అఱ్ఱు అడి వాఱ్ఱ్ఱ్ఱ వన్ద కూఱ్ఱు

అఱ్ఱా ఉదైత్తన అఱ్ఱొఱ్ఱుత్తుమే

మన్దిరంమ్ నాన్మఱై ఆగి వానవర్

సిన్దైయుళ్ నిన్డు అవర్ దమ్మై ఆళ్వన

thEvAram_6_Telugu.doc Last Updated: 11-Apr-03

The symbol ృ is used to indicate the Tamil sound 'zha'. Most 'u' sounds in Tamil are actually short 'u' as in 'kru\pa' (except at beginning of a word or words ending in 'um').

సెన్ద్రల్ ఓమ్మయ సెమ్మె వేదియర్కు
అన్దియుళ్ మన్దిరమ్ అణ్ణొమ్మత్తుమే

ఊనిల్ ఉయిర్పై ఒడుక్కి ఒణ్ణుడర్
ఇనాన విళక్కినై ఏట్టి నన్పులత్తు
ఏనై వళి తిఱన్దు ఏత్తువార్కు ఇడర్
ఆన కెడుప్పన అణ్ణొమ్మత్తుమే

నల్లవర్ తీయర్ ఎనాదు నచ్చినర్
సెల్లల్ కెడచ్ చివ ముత్తి కాట్టువ
కొల్ల నమన్ తమర్ కొణ్ణుపోమ్ ఇడత్తు
అల్లల్ కెడుప్పన అణ్ణొమ్మత్తుమే

కొణ్ణులర్ వన్మదన్ వాళి ఐన్దగత్తు
అణ్ణుళ బూదముమ్ అణ్ణు ఐమ్మొళిల్
తణ్ణురవిన్ పడమ్ అణ్ణుమ్ తమ్ముడై \$(1)\$
అణ్ణెయిల్ ఐవిరల్ అణ్ణొమ్మత్తుమే

తుమ్మల్ ఇరుమల్ తొడర్న పోళిదీనుమ్
వెమ్మె నరగమ్ విళైన్ద పోళిదీనుమ్
ఇమ్మె విన్దై అడర్త్తు ఎద్దుమ్ పోళిదీనుమ్ \$(2)\$
అమ్మెయినమ్ తుణై అణ్ణొమ్మత్తుమే

వీడు పిఱప్పై అఱుత్తు మెచ్చినర్
వీడై కెడుప్పన పిన్నై నాళ్ళొఱుమ్
మాడు కొడుప్పన మన్నుంమ్ మా నడమ్

ఆడి ఉగప్పన అజ్ఞాఘ్రుత్తుమే

వణ్ణమర్ ఓడి మడనై పేణిన
పణ్ణై ఇరావణన్ పాడి ఉద్దున్న
తొణ్ణర్గళ్ కొణ్ణు తుదిత్తపిన్ అవర్కు
అణ్ణమ్ అళిప్పన అజ్ఞాఘ్రుత్తుమే

కార్వణన్ నాన్ముగన్ కాణదఱ్కు ఒణాచ్
చీర్వణచ్ చేవడి సెవ్వి నాళ్ళొఱుమ్
పేర్వణమ్ పేసివ్ పిదట్టుమ్ పిత్తర్గట్కు
ఆర్వణమ్ ఆవన అజ్ఞాఘ్రుత్తుమే

బుత్తర్ సమణ్ కఱ్కుక్ కైయర్ పొయ్మొళాచ్
చిత్తవర్గళ్ తెళిన్దు తేఱిన
చిత్తగ నీఱణివార్ వినైప్పరైక్కు
అత్తిరమ్ ఆవన అజ్ఞాఘ్రుత్తుమే

నట్టమిళ్ళై ఇనాన సమ్బన్దన్ నాన్మఱై
కట్టవన్ కాళియర్ మన్నన్ ఉన్నియ
అట్టమిల్ మాళై ఈరైన్దుమ్ అజ్ఞాఘ్రుత్తు
ఉట్టన వల్లవర్ ఉమ్బర్ ఆవరే

\$(1)\$ అజ్ఞాఘ్రుత్తుమే

\$(2)\$ తెయ్మొళైదినుమ్

నమచ్చివాయ పదిగమ్ (సమ్పన్దర్)

తలమ్ : పొదు

పణ్ : కౌసిగమ్ (రాగమః బైరవి)

మూన్డ్రామ్ తిరుముతై

కాదలారిక్ కసిన్దు కణ్ణీర్ మల్లి
ఓదువార్ తమై నన్నెఱిక్కు ఉయ్వుదు
వేదమ్ నాన్నినుమ్ మెయ్పురుళ్ ఆవదు
నాదన్ నామమ్ నమచ్చివాయవే

నమ్పవార్ అవర్(1)\$ నావిల్ నవిఱినాల్
వమ్పు నాణ్మలర్ వార్మదు ఒప్పదు
సెమ్మొనార్ తిలగమ్ ఉలగుక్కు ఎల్లామ్
నమ్పన్ నామమ్ నమచ్చివాయవే

నెక్కుళ్ ఆర్వమ్ మిగవ్ పెరుగి నిన్దెన్దు
అక్కు మాలైకొడు అఱ్ఱైయిల్ ఎణ్ణువార్
తక్కు వానవరాత్ తగువిప్పదు
నక్కన్ నామమ్ నమచ్చివాయవే

ఇయమన్ తూదరుమ్ అఱ్ఱువర్ ఇన్సొల్లాల్
నయమ్ వన్దు ఓదవల్లార్ తమై నణ్ణినాల్

thEvAram_6_Telugu.doc Last Updated: 11-Apr-03

The symbol ౡ is used to indicate the Tamil sound 'zha'. Most 'u' sounds in Tamil are actually short 'u' as in 'kru\pa' (except at beginning of a word or words ending in 'um').

నియమస్తాన్ నిసైవార్కు ఇనియాన్ నెట్టి
నయనన్ నామమ్ నమచ్చివాయవే

కొల్వారేనుమ్ గుణమ్ పల నన్నెగళ్
ఇల్లారేనుమ్ ఇయమ్పువర్ ఆయిడిన్
ఎల్లాత్ తీజ్జెయుమ్ సీజువర్ ఎన్నరాల్
నల్లార్ నామమ్ నమచ్చివాయవే

మన్దరమ్ అన పావజ్జళ్ మేవియ
పన్దనైయవర్ తాముమ్ పగర్వరేల్
సిన్దుమ్ వల్వినై సెల్వముమ్ మల్గమాల్
నన్ది నామమ్ నమచ్చివాయవే

నరగమ్ ఏళ్ పుగ నాడినర్ ఆయినుమ్
ఉరైసెయ్యాయినర్ ఆయిన్ ఉరుత్తిరర్
విరవియే \$(2)\$ పుగువ్విత్తిడుమ్ ఎన్నరాల్
వరదన్ నామమ్ నమచ్చివాయవే

ఇలజ్జై మన్నన్ ఎడుత్త అడుక్కల్మేల్
తలజ్జొళ్ కాల్వరల్ సజ్కరన్ ఊన్డ్లలుమ్
మలజ్జి వాయ్మొళ్ళి సెయ్దవన్ ఉయ్యరై
నలజ్జొళ్ నామమ్ నమచ్చివాయవే

పోదన్ పోదన కణ్ణనుమ్ అణ్ణల్తన్
పాదన్దాన్ ముడి నేడియ పణ్ణరాయ్
యాదుమ్ కాణ్ణరిదాగి అలన్దవర్

ఓదుమ్ నామమ్ నమచ్చివాయవే

కఱ్ఱో మఱ్ఱైయర్ కైయిల్ ఉణ్ కైయర్గళ్
వెఱ్ఱోల్ మిఱ్ఱర్ విరవిలర్ ఎన్పరాల్
విఱ్ఱో అఱ్ఱర్గళ్ వేణ్ణ అముదుసెయ్
నఱ్ఱుణ్ కణ్ణన్ నమచ్చివాయవే

నఱ్ఱి నామమ్ నమచ్చివాయ ఎనుమ్
సనైయాల్ తమిఱ్ఱ్ ఇనాన సమ్మన్దన్ సోల్
సినైయాల్ మగిఱ్ఱ్ఱు ఏత్త వల్లార్ ఎలామ్
పన్ద పాసమ్ అఱ్ఱుక్క వల్లార్గళే

\$(1)\$ నమ్బువార్ నమర్

\$(2)\$ నిరవియే

తిరుచ్చిట్టమ్బులమ్